※ 번역문은 민원 신청을 위한 참고용이며, 기존의 한글 서식에 한글로 작성하여 제출해야 함을 유의해주시기 바랍니다.
※ Энэхүү орчуулга нь зөвхөн лавлах зориулалттай бөгөөд та солонгос хэл дээрх маягтыг зөвхөн солонгос хэлээр бөглөж ирүүлэх шаардлагатайг анхаарна уу.

위 임 장
Итгэмжлэл

위임자 **Итгэмжлэгч**	성명 Овог нэр		외국인등록번호 Гадаад иргэний бүртгэлийн дугаар	-
	주소 및 연락처 Хаяг, утасны дугаар		☎)	
대리인 **Төлөөлөгч**	성명 Овог нэр		주민(외국인)등록번호 Регистрийн (гадаад иргэний бүртгэлийн) дугаар	-
	주소 및 연락처 Хаяг, утасны дугаар		☎)	
위임자와 대리인의 관계 **Итгэмжлэгч болон төлөөлөгч ямар холбоотой болох**				
사용용도 **Ашиглах зориулалт**				
위임할 내용 **Итгэмжлэх агуулга**	☐ 체류지 변경신고 ☐ 국내거소이전신고 ☐ Оршин суух газрын өөрчлөлтийг мэдэгдэн бүртгүүлэх ☐ Солонгос улсад орших суух хаягийн шилжилтийг мэдэгдэн бүртгүүлэх			

출입국관리법 시행규칙 제75조 및 공공기관의 개인정보보호에 관한 법률 제10조의 규정에 따라 위와 같이 증명원 신청 및 발급에 관한 권리와 의무를 대리인에게 위임합니다.

Улсын хилээр орж гарах асуудал зохицуулах тухай хуулийг хэрэгжүүлэх журмын 75-р зүйл болон төрийн байгууллагын хувийн мэдээлэл хамгаалах тухай хууль тогтоомжийн 10 дугаар зүйлд заасны дагуу дээрхийн адил тодорхойлолт хүсэх болон олгохтой холбогдсон эрх, үүргийг төлөөлөгч талд итгэмжилж байна.

년 월 일
он сар өдөр

위임하는 사람 (인)
Итгэмжлэгч (тамга)

○○시·군·구청장 귀하
○○Хот·сум·дүүргийн засаг дарга танаа

유의사항 및 첨부서류
Анхаарах зүйлс болон хавсаргах бичиг баримт

1. 사문서위조 또는 기타 부정한 방법으로 공공기관으로부터 처리정보를 열람 또는 제공받은 자는 2년 이하의 징역 또는 700만원 이하의 벌금에 처해집니다.

1. Хувийн бичиг баримтыг хуурамчаар үйлдэх эсвэл зүй бус аргаар төрийн байгууллагын боловсруулсан мэдээлэлтэй танилцсан эсвэл гаргуулан авсан иргэнийг 2 жил хүртэлх хугацаагаар хорих эсвэл 7 сая вон хүртэл торгох хүртэл арга хэмжээг авна.

2. 첨부서류

2. Хавсаргах бичиг баримт

가. 위임하는 사람의 신분증(외국인등록증), 혼인관계증명서(배우자가 외국인일 경우)

a. Итгэмжлэл олгож буй хүний биеийн байцаалт(гадаад иргэний үнэмлэх), гэрлэлтийн байдлын тодорхойлолт (эхнэр/нөхөр нь гадаадын иргэн байх тохиолдолд)

나. 미성년이어서 위임하는 부모와 자녀와의 가족증명이 필요한 경우 의료보험증 또는 출생증명서 등 가족관계 입증서류 제시

б. Насан хүрээгүй хүүхэд учраас итгэмжилж буй эцэг, эх болон хүүхэд хоорондын гэр бүлийн байдлыг тодорхойлох шаардлагатай тохиолдол эрүүл мэндийн даатгалын гэрчилгээ эсвэл төрсний бүртгэлийн тодорхойлолт зэрэг гэр бүлийн байдлыг нотлох бичиг баримтыг үзүүлэх

다. 대리인의 신분증 지참하여 제시.

в. Төлөөлөгч биеийн байцаалтыг авч ирж үзүүлнэ.